

# HIRADÓ

NAPILAP.

ALAPITVA 1871.

SZOMBAT, 1930 AUGUSZTUS 2

FELELŐS SZERKESZTŐ: Dr. MARA JENŐ

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda: Veliki  
Beckerek, Obiljtyeva ucca 1. Telefon: 281 és 21

59. ÉVFOLYAM 177. SZÁM

Előfizetési árak: évente 300, félévre 150, negyed-  
évre 75, havonta 25 dinár. Egyes szám 1 dinár.

Beográdból jelentik: A Simplon-expresszel csütörtökön a fővárosba érkezett Ferdinánd orléáni herceg, Contrecourt René francia tábornok kíséretében. Az orléáni herceg magánúgyben fog néhány napig Beográdban időzni.

Beográdból jelentik: Koring lengyel hírlapíró, a nemzetközi sajtóegyesület elnöke, aki a Népszövetségénél akreditálva van, csütörtökön a fővárosba érkezett, ahol Fótity külügyminiszteri helyettes a tiszteletére ebédet adott. Koring pénteken Szófiába, onnan Bukarestbe, majd Varsóba utazik.

Beográdból jelentik: A városi tanács a szokolünnepekről annak idején több igen sikerült képet készített, amelyeket Bukarest, Prága és Párizs városoknak, továbbá azon bányai székhelyeknek adományozott, amelyek a szokolünnepeken képviseltették magukat.

Bécsből jelentik: Az éjszaka folyamán két óra után néhány perccel függélyes földrengést éreztek a Semmeringen, amely három perccel volt érezhető. A földrengés semmiféle kárt nem okozott.

Rómából jelentik: A lapok energikusan cáfolják az angol, amerikai és német lapok azon állításait, mint ha a délolaszországi földrengésnek tízezer halottja volna. Ezek a túlzott hírek egyáltalán nem felelnek meg a valóságnak.

Prágából jelentik: A magyar-cseh vízipólo-mérkőzés 8:2 (4:1) eredménnyel zárult a magyarok javára. A 4×200 m staféta uszásban a magyar csapat 10:28 perc alatt győzött a cseh csapat 10:44,6 perces idejével szemben.

Buenos-Ayresből jelentik: A montevideói futballmérkőzésről visszatérő repülőgép tizenhat utassal lezuhant. A gép teljesen összetört, két ember meghalt, nyolc súlyosan megsebesült.

Budapestről jelentik: A rendőrség Győrben letartóztatta Krausz Rezső magántisztviselőt és dr. Krausz József vegyész mérnököt, akik a magyarországi kommunista sejtrendszert kiépítői voltak.

## TÖZSDE

Julius 31.

MA 100 DINÁR:

Budapestben	10—	pengő
Zürichben	9-12	sv. frank
Berlinben	7-32	ar. márka
Bécsben	12-44	silling
Prágában	59-51	cseh kor.
Triestben	33-72	lira
Newyorkban	1-73	dollár
Bukarestben	299—	leu

## A jugoszláv—román gazdasági helyzetet megvitató bizottság vámunió létesítését javasolja a két ország között.

Bukarest, aug. 1.

Az első jugoszláv—román gazdasági konferencia szerdán este 7 órakor ült össze Sinajában. Magdearu román kereskedelmi miniszter elnökléte alatt.

Az ülés megkezdése előtt Madgearu megleghangu beszédben üdvözölte a jugoszláv kiküldötteket, hangsúlyozva azt a nagy szimpátiát, amelyet Románia érez a nemes jugoszláv néppel szemben, amelyhez régi barátság és szövetséges hűség fűzi.

Madgearu ezután nagyszabásu beszédben ismertette a konferencia egybeülésének okait. A közgazdasági krízis, amely a földmivelő államokban uralkodik — mondotta — egy nagyjelentőségű probléma jellegét ölti magára.

A változások, amelyek a mezőgazdasági államokban bekövetkeztek, a háboru utáni következményeként jöttek, egyrészt a nagy vagyonok felosztásaképpen, másrészt más olyan okokból, amelyek a mezőgazdaság hasznosító voltát erősen csökkentették.

A jugoszláv—román konferencia bizonyítja — mondotta beszéde további során, — hogy a két állam vezetősége a szükséges együttműködésről meg van győződve és hogy ezáltal biztosíthatja a mezőgazdasági termékeknek az európai piacokon való megjelenését a normális árakon, hogy a mezőgazdasági krízis megoldást nyerhessen.

A jugoszláv és román kormánynak az a törekvése, hogy jelenlegi konferenciájával bebizonyítsa egy európai protekcionizmus szükséges voltát az európai mezőgazdasági termékeknek, hogy ezáltal bármilyen kára lenne a világereskedelemnek és annak mechanikai működésének.

A konferencia újra meg fogja állapítani, hogy a mezőgazdasági és ipari államok közötti gazdasági együttműködés elkerülhetetlen.

Mint hogy ez a probléma igen bonyolódott, a jugoszláv és román kormány kiküldöttei összejöttek, hogy igazságos módon utat találjanak a mezőgazdasági válság gyakorlati megoldásának siettetésére.

Nagyon jól tudjuk — mondotta Madgearu — hogy a mi érdeünkben áll egy oly nagy gazdasági egység megalkotása, amely meg fog felelni egy harminckét milliós lakosság érdekeinek.

Ugyanolyan nagyjelentőségűnek tartja azt is, hogy a két állam együttes külkereskedelmi politikát folytasson az általános követelmények megvalósítása céljából.

A jelenlegi konferencia főcélja ezen problémák megvalósításában áll, megállapítva azokat az utakat és eszközöket, amelyek a jugoszláv—román gazdasági unió megvalósításához vezetnek.

Magdearu ezután egy regionális megegyezés szükségességéről beszélt, amelyet a szomszédos ipari államokkal kötőnek a kereskedelmi egyezmények keretein belül. Cseh-szlovákiával való baráti viszonyunk diktálja, hogy első sorban hozzá forduljunk és vele bővítsük ki a regionális megegyezés körét. Ilyen módon biztosítsuk magunknak a külföldi piacokat elfogadható feltételek mellett.

Madgearu végül köszönetét fejezte ki Marinkovity külügyminiszternek, hogy nagyszabásu tervével alkalmat adott a két állam delegációjának az együttes megbeszélésre.

Kumanudi dr., a jugoszláv bizottság elnöke beszélt ezután. Konstatálta, hogy a két állam leghívatottabb képviselői találkoztak most, a jelenleg legnagyobb probléma megvitatására. Megköszönte a meleg fogadtatást, az őszinte barátságot, amelyet a román bizottság tanúsított velük szemben. Ez azt a hitet kelti benne, hogy összeköttetések meg nem szakíthatók és védik egyuttal szent és igazságos érdekeiket.

Ezután megállapították a következő ülés napirendjét.

Csütörtökön délelőtt 10 órakor ült egybe az első plenáris ülés, amelyet megelőzőleg a két állam bizottsági külön-külön előértekezletet tartottak.

Pilja, a jugoszláv delegáció szakértője, felolvasta a konferencián az éjszaka folyamán kidolgozott jelentését a jugoszláv közgazdaság strukturájáról, az ország exportjáról, amelyet agrárterményekben produkál.

Popescu román szakértő ugyanilyen jelentést olvasott föl Románia gazdasági helyzetéről. (Avala.)

A bizottság esti ülésén Popovicsiu román pénzügyminiszter elnökölt. Az ülésről a következő kommunikét adták ki:

A konferencia áttanulmányozta a nemzetközi gazdasági helyzetet és a jugoszláv—román gazdasági strukturát elemezve, arra a megegyezésre jutott, hogy

hasznos, opportunus és feltétlenül jó, hogy Jugoszlávia és Románia vámuniót alkosson és a gazdasági együttműködést valósítsa meg.

A közvetlen előkészítő munkálatok programja meg van állapítva, amit a jugoszláv és román kormánynak jóváhagyás végett elő fognak terjeszteni. (Avala.)

## Majdnem katasztrófa áldozata lett az R. 100 angol léghajó.

London, aug. 1.

Az éjszaka érkezett híradások szerint, az R. 100 tegnap Kanada felett olyan borzalmas viharzónába került, hogy már azon gondolkozott Scott kapitány, hogy elhagyja a kijelölt utirányt. Délután a vihar áttépte a léghajó burkolatát, ami majdnem katasztrófálissá vált az R. 100-ra. A léghajó sebessége az eddigi óránkénti

130 kilométerről 16 kilométerre csökkent és az utasok rémülten, szinte megdermedten várták a katasztrófát.

A léghajó derék matrózainak sikerült azonban öt óra alatt helyreállítani és kijavítani a veszélyes hibát, úgy hogy tovább repülhettek.

Az R. 100 valószínűleg pénteken hajnalban érkezett meg Montreálba.

## Briand új memorandumot készít az európai unió megszervezésére.

Párizs, aug. 1.

Briand új emlékiratot készít az európai unió kérdésére nézve, amely

a Népszövetség szeptemberi ülése után egybeülő első európai unió konferencia tanácskozásának alapja lesz.

## Tuka tizenöt évi fegyházbüntetésére jogerőssé vált.

Brünn, aug. 1.

A legfelsőbb bíróság csütörtökön hirdette ki az ítéletet Tuka Béla perében. A legfelsőbb bíróság jóvá-

hagyta a pozsonyi tábla ítéletét, ami által a Tukára kiszabott 15 évi, a Snarczkira kiszabott 5 évi fegyházbüntetés jogerőssé vált.

# HIREK

**Időjárás.** A meteorológiai intézet jelentése szerint, nagyjából felhős, zivataros idő várható, hősiyleddel.

**Guttman Béla temetése.** Az idegenben elhunyt Guttman Béla temetése pénteken fél 4 órakor megvégezte az izr. temető halottas házából. A koporsó délután érkezik meg a Béga-parti pályaudvarra, ahonnan a menet fél három órakor indul a városra keresztül az izr. temetőbe.

**Változások Idjos község vezetésében.** A kiskindai főszolgabíró fel-függesztette tisztségétől Mirkonj Jevta idjosi községi bírót és Brojcsin Dusan pénztárost és a bírói teendőket ellátásával Pánity Próka esküdtet, a pénztáros helyettesítésével pedig Popovity Tósa községi jegyzőt bízta meg.

**Kitünően bevált a bánáti tűzoltószövetség tanfolyama.** A bánáti tűzoltószövetség Pancsevón, a Bánát önkéntes tűzoltótisztjei részére tanfolyamot rendezett, amelyen negyvenkét hallgató vett részt, akik ugy elméleti, mint gyakorlati oktatásban részesültek. Legjobb vizsgázott Szittner József novibecsei tűzoltó-tiszt.

**Vak tüzilárma.** Tegnap este tíz óra tájban tüzet jeleztek a Dolja negyedben. A tűzoltóság teljes készenlétben vonult ki, de mint kiderült, csupán vak tüzilárma volt.

**Kirándulás a plitvicei tavakhoz.** A szubotici Putnik menetjegyiroda kirándulást szervez a plitvicei tavakhoz. Az utazáson résztvevők augusztus 16-ikán 21 óra 45 perckor indulnak Plitvicére, ahová augusztus 17. déli 12 órakor érkeznek meg. A plitvicei tavaktól augusztus 18-ikán indulnak vissza Szuboticára, ahová 19-ikén délután 15 órakor fut be a kirándulók vonata. Részletes felvilágosítást díjtalanul ad a kirándulásról a becskerekai Putnik menetjegyiroda.

**A munkanélküliség számokban.** A becskerekai munkástársaság legújabb heti jelentése szerint, július 27-ikén 104 munkanélküli volt Becskereken, mégpedig 80 férfi és 24 nő. A múlt héten 12 munkanélkülit juttattak munkához. A keresetnélküliek sorában van 10 asztalos, 9 kereskedő, 5 kőműves, 4 betűsző, 4 géplakatos, 2-2 kovács, mészáros, festő, ács, 1-1 esztergályos, faesztergályos, kocsigyártó, kárpitos, csizmadia, kalapos, könyvkötő.

**Kiállítások, mintavásárok bel- és külföldön.** A becskerekai Putnik iroda a közeljövőben tartandó bel- és külföldi mintavásárokról és kiállításokról a következő naptárt állította össze: Pozsony X-ik nemzetközi vásár augusztus 2-ikától szeptember 2-ikáig. Bari I. kiállítás szeptember 6-21-ig. Grác — kiállítás, augusztus 30-tól szeptember 7-ig. Innsbruck — őszi vásár szeptember 28-tól október 5-ig. Lawow — X-ik nemzetközi vásár szeptember 2-16-ig. Leipzig — őszi vásár augusztus 31-től szeptember 5-ig. Ljubljana — augusztus 31-től szeptember 15-ig. Oszijek — mintavásár augusztus 30-tól szeptember 9-ig. Prága — szeptember 7-14-ig. Reichenberg — nemzetközi kiállítás augusztus 16-26-ig. Szaloniki — V. nemzetközi vásár szeptember 14-30-ig. Bécs — őszi vásár szeptember 7-14-ig. Záhreb — mintavásár szeptember 13-22-ig. A fenti kiállításokról közelebbi felvilágosítást díjtalanul ad a becskerekai Putnik.

## Baj nélkül megfürdött és fürdőruhái kimosása közben vízbefulladt.

Novibecsej, aug. 1.

A Novibecsej-vranjevói vármegyében, az ugynevezett Város-szakaszon tegnap tragikus módon vesztette el életét egy 16 éves bécspetrovoszelei leány. Nagy Julia novibecseji piaci árusnál rokonlátogatásban volt a nővére kisleánya. Hozák Piroška, aki a délután folyamán nagynénjével fürödni ment a Tiszára. Baj nélkül megfürdtek és felöltöztek, majd a vendég leány a Tisza-parthoz ment, hogy megmossa a fürdőruháját. Többször egymásután mártogatta be fürdőruháját és ezenközben elvesztve egyensúlyát, a folyóba zuhant.

A nagy ijedségtől a gyengén uszó leány teljesen elvesztette a fejét és csakhamar elmerült a vízben. A Tisza kétszer is felvetette testét,

késébeesett segélykiáltásaira sokan siettek a megmentésére, mire odaértek azonban az ezen a helyen sebesen folyó Tisza már elragadta a leányt.

Nagynénje haját tépve szaladgált fel-alá a parton és félőrülten rimázkodott a halászköveknek, hogy induljanak a leány keresésére, egész éjjel fáklyák fénye mellett keresték a holttestét, de hasztalanul. A fiatal leány tragikus halála mély részvétet váltott ki a község lakosságából.

## Sorozatos tüzek egy délbánsági községben.

Gyújtogatást gyanítanak és a hatóságok szigorú vizsgálatot indítottak.

Kustilj, aug. 1.

A délbánsági Kustilj községben sorozatos tüzesetek fordultak elő, amelyek tetemes károkat okoztak. A sorozatos tüzek Paucu Julianna házában kezdődtek, ahol a hatalmas vendéglőépület égett el. Alig valamivel később Maleta Gregor háza udvarán tört ki tűz, ahol a cséplőgép gyulladt ki és égett el. Az éjjel folyamán három újabb tüzeset történt,

elpusztult Süre János, Martinescu István és Janca Márton buzatermése.

Miután az elpusztult épület, cséplőgép és a termés magas összegekre volt biztosítva és több körülményből arra lehet következtetni, hogy a tűz keletkezési oka szerfelett gyanús, a belacrkvai ügyészség szigorú vizsgálatot rendelt el.

## Egy cséplőgép mozdonya a lejtős utról a novibecseji Tiszakompra szaladt, amely utasaival együtt elsüllyedt.

A munkások a cséplőszekrény tetejére kapaszkodtak és csak így tudtak megmenekülni.

Novibecsej, aug. 1.

Megírta a Híradó, hogy a napokban súlyos kimeneteli szerencsétlenség történt a novibecseji Tiszakomprán, ahol egy cséplőgép szállítás közben a lejtős utról visszaszaladt a kompra és elütött két munkást. Most hasonló szerencsétlenség történt a mezőgazdasági szövetkezet tulajdonát képező másik komprán, amely az ugynevezett Bereg-szakasznál közlekedik. Ezen a kompon a napokban szállították át Ditrich Ádám csurugi gazdálkodó cséplőgépét Novibecsejre, hogy Kumán határában csépléseket végezzen, a bánáti oldalon azonban a cséplőgép mozdonya egy árokba zuhant és súlyosan megsérült, úgy hogy tulajdonosa nem tudta elvállalni a cséplést és a gépet visszarendelte Csurugra. Visszaszállításnál előbb a mozdonyt vették át, majd a cséplőgépet, amelylyel szintén baj nélkül értek partot. Most a mozdonyt visszafelé irányították a lejtős uton, hogy a cséplőgépet hozzákapcsolhassák és kivontathassák a kompról. A mozdony visszafelé való vezetése közben hirtelen géphiba keletkezett és

hogy egyet csavart a kormányon és megakadályozta, hogy a mozdony egyenesen a kompra fusson, majd leugrott a gépről és sorsára bízta.

A súlyos mozdony nagy erővel oldalt ment neki a kompnak, átütötte a padlózatát és percek alatt elsüllyesztette a kompot, a rajta álló cséplőgéppel és parasztszekérrel együtt.

Szerencsére ezen a helyen a Tisza már nem olyan mély és így a cséplőszekrény teteje kiállt a vízből.

A kompon tartózkodó munkások és a cséplőgéppel egyidejűleg átszállított munkásleányok, akik földműves munkájukból voltak hazatérőben, a cséplőszekrény tetejére kapaszkodtak fel

és így megmenekültek, különben halálos áldozatokat követelt volna a szerencsétlenség, mert

a munkások és munkásleányok közül többen nem tudtak uszni.

Az anyagi kár rendkívül jelentős, mert a mozdony, a cséplőgép és a komp kivontatása igen költséges.

A szerencsétlenségről jelentést tettek a becskerekai ügyészségnek, a honnan Devecserszki Szteván ügyész és Brankovity Szteván vizsgálóbíró szállítottak ki a helyszínrre és megejtették a szükséges szemlélet. A hatóságok a felelősség kérdésének tisztázására folytatják a vizsgálatot.

Megtartották az árlejtést a városi gőzfürdő bérletére. A becskerekai városi gőzfürdő bérletére Becskerek város vezetősége árlejtést irt ki, amelynek határideje a napokban járt le. Az árlejtés napjára három ajánlat érkezett be, közöttük Milson Henrik, a jelenlegi bérlő ajánlata. A városi tanács a befutott ajánlatokat a képviselőtestület elé terjeszti és az fog a szerződés megkötése felett határozni.

**Ötezer mezőgazdasági munkást keresnek a Dunabánságban.** A francia bevándorlási társaság záhrebi központjából tegnap bizottság érkezett Noviszádra, hogy itt a munkásbörzével érintkezésbe lépve, ismét nagyobb számú mezőgazdasági munkást keressen Franciaország részére. Ezuttal nem kevesebb, mint ötezer mezőgazdasági munkást hajlandók a franciák szerződtetni. A munkások naponta 26-60 frank bért kapnak és kilenc hónapra szerződtetik őket. Mindazok a munkások, akik részt akarnak venni a franciaországi munkavállalásban, jelentkezhetnek illetékes községeik vezetésénél, a honnan Záhrebba utalják őket. Záhrebbe féláru vasuti jegyet fizetnek a munkások, innen Franciaországig pedig a francia munkaadók költségére utaznak, az utiköltséget pedig Franciaországban napibérből másfél frankonként fogják levonni.

**Lövészverseny Pancsevón.** A pancsevói polgári lövészegylet, mely már 117 év óta áll fenn, vasárnap a pancsevói helyőrség tisztikarával nagyszabású díjlövészetet rendez. Utána kiosztják a nyertesek között a szebbnél-szebb díjakat. Este 9 órakor a lövölde helyiségeiben táncmulatság lesz, melyen a pancsevói 8-ik gyalogezred zenekara fog játszani.

**Másfélezer dináros kísérlet.** Érdekes áldozatot hozott a tudomány-szomjának Nencsev Zsárkó melenci másodéves állatorvosi főiskolai hallgató. Nencsevet rendkívül érdekelte a lovak szivmüködése és hogy olthatatlan tudomány-szomját kielégítse, feláldozta édesapja egyik lovát. Erre a célra a leggyengébb, munkára már alig alkalmas lovat szemelte ki, azt levágta és felboncolta. A kísérlet másfélezer dinárba került, ennyit ért ugyanis a tudomány oltárán feláldozott ló.

## Pusztit a vörös kakas.

Obilityevó, aug. 1.

Az elmúlt éjjel veszedelmes aránu tűz pusztított a bánági Obilityevón. Mikity Milán vendéglős háza az éjjeli órákban kigyulladt és a nád-fedett tetőzetten rohamosan elhárpadztak a lángok, úgy hogy az épület megmentésére gondolni sem lehetett. Az udvarban állott Mikity cséplőgépe és itt volt felhalmozva a gazdálkodással is foglalkozó vendéglős buzatermése. A tűzoltók minden igyekeve oda irányult, hogy a cséplőgépet megmentésük, de ez a kísérletük nem sikerült, úgy a cséplőgép, mint a buzakészlet menthetetlenül elpusztult.

A tűz keletkezési módját rendkívül furcsának találta a rendőrség és felmerült a gyújtogatás gyanuja, ezért a hatóságok erélyes nyomozást indítottak a tűz okának a kiderítésére.

A szubotocai munkásbiztosító kormánybiztos felüggesztette dr. Szántó Gábor főorvost. Tegnap délután a szubotocai munkásbiztosító pénztár ujonnan kinevezett kormánybiztos felüggesztette dr. Szántó Gábor munkásbiztosító főorvost azzal az indoklással, hogy dr. Szántó Gábor, mint a jugoszláv temetkezési egyesület volt igazgatója tagja ellen bünyői eljárás van folyamatban. A felüggesztett főorvos helyére dr. Knezsevity Lázár orvost nevezte ki.

**Mennyi idegen állampolgár él Csehszlovákiában?** 1928 végén Csehszlovákiában összesen 238.808 idegen állampolgár élt, ami a köztársaság 14 millió lakosa mellett alig 2 százalékot tesz ki. Az idegen állampolgárok között legtöbb a lengyel (83.108). Sorrendben utána következnek az osztrákok (58.673), a németek (39.668) és a magyarok (21.630). Oroszország 9254, Jugoszlávia 7836, Románia 6474 és Amerika 2246 Csehszlovákiában lakó állampolgárral vannak képviselve a statisztikában.

## Utlevél-vizumot

leggyorsabban és legjutányosabban megszerez

**PUTNIK,**  
Krajka Petra trg 9. 1033-x.7

**Országos sakkverseny Beeskereken.** A veliki beeskerek Sakk-klub f. évi augusztus 4-ikén délután 3 órakor az Aero-klub helyiségében (a volt vármegyeháza kistermében) értekezletet tart, amelyen a rendezendő országos sakkverseny részleteit beállítják meg. A klub vezetősége felkéri a helybeli sakkjátékosokat és sakkedvelőket, hogy az értekezleten jelenjenek meg. Az országos sakkversenyt — mint már jelentettük — f. évi augusztus 7-ikén tartják meg a Vojvodina-szálló éttermében. Az idegen sakkzók augusztus 6-án érkeznek meg. Ugyanaznap este 7 órakor ismerkedés lesz az Aero-klub disztermében, amikor a játéksorsolást is megejtik. Az ország minden részéből jelentkeztek a sakkzók, úgy hogy a verseny sokkal nagyobb mérvűnek ígérkezik, mint azt a vezetőség tervezte. Versenydíjak céljára eddig körülbelül 7000 dinár folyt be, melyet a különböző hatóságok s lelkes sakkbarátok adományoztak. Különösen sokat tett e tekintetben városunk két lelkes sakkbarátja, dr. Zsupánszki Szilárd, a Sakk-klub diszelnöke és Eckstein János, mint az idősebb gárda vezetője, akik mindent elkövetnek, hogy a sakkverseny minél magasabb nivóju és minél nagyobb sikerű legyen.

## Budapesti terménytőzsde.

Julius 31-i zárlat.

<b>Buza</b>	októberi . . . . .	20'61 (20'54)
	márciusi . . . . .	18'96 (18'90)
<b>Tengeri</b>	júliusi . . . . .	16'75 (16'52)
	augusztusi . . . . .	(—)
	transito tengeri . . . . .	(—)
	júliusi transit . . . . .	(—)

Irányzat tartottabb.

## Csikágói terménytőzsde.

Julius 31-i zárlat.

<b>Buza</b>	júliusi . . . . .	84 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> (83 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> )
	szeptemberi . . . . .	86 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> (85 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> )
	decemberi . . . . .	92 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> (90 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> )
<b>Tengeri</b>	júliusi . . . . .	86 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> (83 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> )
	szeptemberi . . . . .	87 (84 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> )
	decemberi . . . . .	81 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> (79)

Irányzat búzában és tengeriben tartott.

# Élve eltemette a vályogtéglák készítéséhez használt föld.

## Egy napszamosasszony tragikus halála.

Grebenac, aug. 1.

Halálos szerencsétlenség történt tegnap a délbánsági Grebenac községben. Radu Anna napszamosasszony családtagjaival vályogtéglák készítésével kereste meg a kenyérét és a téglához szükséges földet egy domb aljából vette. A dombot alul kiásták oly módon, hogy kevés leásás elegendő volt, hogy a domb tetéről bőséges föld omoljon alá. Radu Anna tegnap délelőtt éppen a kiásás mélyítésén dolgozott, amikor

a felette lévő földtömeg hirtelen leszakadt és reázuhan.

A homokos, porhanyós föld maga alá temette az asszonyt és több méteres magasságban borította be Radu Anna testét. Kétségbeesett hozzátartozói, akik a közelben tartózkodtak, haladéktalanul hozzáláttak a mentési munkálatokhoz, de amikor rá a szerencsétlen asszonyt napfényre hozták, már halott volt.

**Munka közben elfogtak egy baromfitolvajt.** Kikindáról jelentik: Az utóbbi időben tömeges baromfilopások történtek Kikindán anélkül, hogy a tettes személyét ki lehetett volna deríteni. Az elmúlt éjjel Petrity Radován gazdálkodónál járt a baromfitolvaj, aki éppen üzemből volt, amikor egy arra menő rendőrfőnök a csirkék lármájára lett figyelmes. A rendőrfőnök észrevétlenül beosont a házba és a sötétből megfigyelte a tolvaj munkáját. Az ismeretlen egyenkint kivette a baromfiakat a csirkeólból, kitekerte a nyakukat és az így elnémitott zsákmányát egy rakásba rakva, éppen el akarta szállítani, amikor a sötétből előléptek a rendőrök és lefűlelték a baromfitolvajt. A rendőrségen kiderült, hogy Ferkovity Péranak hívják, kikindai cigány, aki Petrity házából nem kevesebb mint 17 baromfit vitt el. Ferkovity kihallgatásakor kijelentette, hogy Petrity házába részegen ment be és nem emlékszik, hogy mit kerest az idegen udvarban. A naiv mesének természetesen ellene szólnak a rendőrök, akik szemtanúi voltak a lopásnak. Ferkovityot átadták az ügyészségi fogháznak.

**Egy farmer feleségét megcsipte a skorpió, mire az asszony agyonlőtte három gyermekét és önmagát.** Newyorkból jelentik: Borzalmas családi tragédiát okozott az Unio Arizona államában egy skorpió. Ellmann Arthur newyorki bankár, aki tavaly a nagy tőzsei krachban csaknem egész vagyonát elvesztette, maradék pénzecskéjén kis farmot vásárolt Arizonában, Phornix város közelében. Ott élt feleségével és három gyermekével. Nemrégiben Newyorkba kellett utaznia fontos üzleti ügyben, mely elveszett vagyonának jelentékeny részét visszahozhatta volna. Ugy indult el hazulról, hogy esetleg egy hétig távol kell maradnia. Így is történt. Amikor egy hét múltán megjelent otthonában, nagyon megdöbbentette, hogy az egyébként meglehetősen élénk házban teljes némaság fogadja. Belépett a szobába és nagy rémületére holtan pillantotta meg két éves fiát és négy éves leánykáját. Revolvergolyóval haltak meg. Berohant a másik szobába, ott találta feleségét félesztendős leánykájukkal — szintén holtan. Az asztalon levelet vett észre. Ebben megírta az asszony, hogy egy nagy skorpió megcsipte és tudta, hogy meg kell hálnia. Mivel nélküle az apró gyermekek éhen haltak volna, mire az apjuk megérkezik, inkább agyonlőtte őket. A szörnyű szerencsétlenség elvette a farmer esztét. Felgyújtotta a farmot és magára zárta az ajtót, hogy ne tudjon menekülni. A halottakkal együtt ő is elégett.

## Cáfolják, mintha Mussolini gyógyíthatatlan gyomorbetegségben szenvedne.

Rómából jelentik: A Popolo d'Italia értekezésében cáfolja a párizsi antifasiszta Avanti jelentését, amely szerint Mussolini gyógyíthatatlan gyomorbajban szenved és legutóbb súlyos műtétet hajtottak végre rajta. A Popolo d'Italia szerint a Ducet csak jelentéktelen gyomorbántalom miatt operálták meg s az operáció egészen könnyű lefolyású volt. Nem igaz az sem, hogy Mussolini visszavonult volna a kormány éléről és már csak névleg vezetné az államügyeket.

**Med. dr. Küntler Lajos,** a fog- és szájbetegségek szakorvosa, rendel mint eddig Szv. Markovitya uca 7. szám alatt, Pányi-palota II. emelet.

**Az adótárgyalások folytatólagos sorrendje.** Az 1930-as évi kereseti és forgalmi adót kivétező bizottság augusztus 5-ikén a következő becskereti adózók kereseti és forgalmi adóját állapítja meg: Okolisan Tóma, Perkovátz József, Popovity Dusan, Pompijátov Milivoj, Popov Dusan, Prém Hermin, Rosulj Szteván, Simon József, Szabó Pál, Sztójity Milán, Toskov Péra, Toskov Milivoj, Teszling Ferenc, Urosevity Joca, özv. Fucks Róza, Feketics Mihály, Funk Jakab, Hollósi József, Cvejity Mladen, Cvejity Ilija, Cárán Drága, Cvejánov Dusan, Sólyom György, Scheinring Gusztáv, Hiller és Steinitzer, Vas Mária, Vujanovity Gyorgye, Veszkov Radivoj, Glavas Veljko, Dajity Zsárkó, Diminszki Ádám, Dopler Ferenc, Gyukity Vaszilije, Ilijin Ljubomir, Kohn Nándor, Kohn István, Körösi Péter, özv. Kovács Mihályné, Lality Dragomir, Magyarov Milán, Pöltzl Kálmán, Petrovity Iván, Rosulj Draga, Singer Rezső, özv. Sztójánov Luka, Taszity Szpasoje, Todorov Gyura, Tillingner Pál, Turinszki Dusan és Tapavicski Krisztina.

A Pesti Tőzsde 24 oldalas új száma szenzációs információkat közöl a Ganz tranzakciójáról, a Rév ajánlatáról, a téglaiiparban történő meglepő személyi változásokról, a Marosvásárhelyi Kőolajfinomító Rt. soráról, Krausz Simon román üzletről, a Nasiciról, az új Bauxit-cementgyárról, az egységes záloglevéltételeiről, a félévi bankmérlegekről. Cikket írtak a lapba Tóth László, Fialla-Dőri Ottó, Plán Frigyes kormányfőtanácsos és sokan mások. Kintűnő mezőgazdasági, gabonátőzsei, értéktőzsei, pénzpiaci információk egészítik ki a nélkülözhetetlen lapot.

**Huszonnégy millió métermázsza az idei búzatermés.** Beogradból jelentik: A földművelésügyi miniszter hétfőn este hivatalos jelentést tett közzé az ezévi országos termésre vonatkozólag. A statisztika szerint ebben az évben buza 24 millió 223.371 métermázsza, árpa 4.187.099, rozs 2.438.958, zab 3.414.958, kétszeres 425.049 métermázsza termés várható az eddigi cséplések és becslések alapján. A tavalyi statisztika a következő volt: buza 25.854.647, árpa 4.118.785, rozs 2.100.201, zab 3.507.679, kétszeres 470.785 métermázsza. Az 1925—29. évi átlagos termés statisztikája: buza: 22 millió 041.256, árpa 3.783.663, rozs 1 millió 881.120, zab 3.423.580, kétszeres 431.713 métermázsza. Az idei termés kisebb mint a tavalyi, de a minősége jobb.

## Gyilkos merényletet kísérelt meg a felesége ellen egy hadirokkant.

Bécsből jelentik: Tegnapra virradó éjszaka különös gyilkossági kísérlet történt egy hernalsi bérházban. Weissmaier József 38 éves hadirokkant másfél év óta szétváltan él feleségétől, miután azonban nem tudott lakást kapni, a válás kimondása után felesége albérletre költözött. Weissmaier József 38 éves hadirokkant másfél év óta szétváltan él feleségétől, miután azonban nem tudott lakást kapni, a válás kimondása után felesége albérletre költözött. Weissmaier József 38 éves hadirokkant másfél év óta szétváltan él feleségétől, miután azonban nem tudott lakást kapni, a válás kimondása után felesége albérletre költözött. Weissmaier József 38 éves hadirokkant másfél év óta szétváltan él feleségétől, miután azonban nem tudott lakást kapni, a válás kimondása után felesége albérletre költözött.

## Három pilóta-akrobata katasztrófája.

Newyorkból jelentik: New Jersey repülőterén, Matawanban hétfőn délután végzetes szerencsétlenség történt. A repülőterén különböző akrobataprodukciókat mutattak be. Az egyik repülőgép, amelyen három pilótaakrobata ült, mintegy 800 méter magasságból lezuhant és darabokra tört. Mindhárom utasa szörnyethalt.

## A noviszádi zsidó aggokháza és árva ház egyesület alapszabályait a közoktatásügyi minisztérium jóváhagyta.

Jeleztük, hogy a zsidó aggokháza és árvaház egyesület alapszabályait a báni hivatal június hóban jóváhagyta. Tegnap érkeztek le a közoktatásügyi minisztériumtól is az O. N. br. 45187—10. VII. 1930. szám alatt jóváhagyott alapszabályok. Az aggokháza és árvaház egyesület működését alapszabályszerűen megkezdte. Az egész országból a tagok 120 dináros évi tagsági díjjal (havi 10 dinár) tömegesen jelentkeznek felvételre. Az elnökség ezután újból felhív minden zsidó vallású egyént, hogy lépjen be a nemes emberbaráti egyesületbe. A zsidó aggokháza és árvaház épületének tervrajzát újra el kellett készíteni emeletes épületre, mert a város építési tervezete ezt megkivánta. A kulturépület, amely a Limánon-parkkal körülvéve épül, Noviszád város monumentális díszes épülete lesz. Az építést még ez évben megkezdik.

**ORIENT BIOSKOP**

JÖN! JÖN!  
Az első jugoszláv  
szokol-ünnepség és  
Az ártatlan bűnös.

Péntek 1. 5, 7 és 9 órákor Szombat 2.  
**A 13-9-13. számú idegen légionárus.**  
Ezen film mutatja menyi kín és szenvedésen ment keresztül  
egy fiatal légionárus. Dráma 6 felv. és egy kétfelv. vigjáték.  
Főszereplők: Gustav Fröhlich, Oskar Marion.

**BALKAN BIOSKOP**

Jön! Jön!  
100%-os németül beszélő,  
éneklő, csupa humor, vig-  
sággal teli operett-film:  
Bécs, a dalok városa.  
Jegyek már kaphatók.

Péntek, aug. 1-én 5, 7 és 9 órákor.  
**Még egy nap!**  
A kedves, bájos **Lya Mara,**  
**Alfred Abel, Huszár Puffi**  
**A szívem jazz-band.**  
Hasonnevi operett után, 7 felvonásban.

A vándorcigányoknak állandó letelepedést irt elő egy újabb hatósági rendelkezés. Az illetékes hatóságok rendelete szerint az ország egész területén az összes kóborcigányoknak állandóan egy községbe kell letelepedniük. Ez a rendelkezés mesterséget űző kóborcigányokra, valamint a kupecekre egyaránt vonatkozik. Ha ilyen kóborcigányok mégis utra kelnek, állandóan magukkal kell hordaniok személyazonossági irataikat. A hatóságok véleménye szerint ezzel a rendelkezéssel a cigányok által elkövetett bűntények száma a minimumra csökken.

**Borzalmas autószerencsétlenség Franciaországban.** Párizsból jelentik: A Lyon-párizsi vonalon vasárnap délután borzalmas autószerencsétlenség történt. Andancette vasuti állomás közelében egy ittas kirándulótársaság autója nekirohant a leeresztett vasuti sorompónak. A kocsi áttörte a sorompót és a sinekre került. Eppen ebben a pillanatban robogott be a Lyon-párizsi gyorsvonat. A mozdony elkapta a kocsit, mintegy ötven méterre magával hurcolta és teljesen pozdorjává zúzta. Az autó négy utasa szörnyethalt. Mind a négy holttestet annyira szétgázolták a vonat kerekei, hogy eddig még egyik áldozat személyazonosságát sem tudták megállapítani.

Összevarták a szívét és ezzel megmentették az életét egy életuntnak. Grácból jelentik: A gráci kórházban érdekes operációt hajtottak végre. Conrad János 27 éves magántisztviselő szerelmi bánatában öngyilkosságot kísérelt meg és mellbelötte magát. A revolvergolyó keresztülfurta a szívet, az öngyilkos azonban csodálatosképpen nem halt meg azonnal. A kórházba vitték, ahol rögtön szivoperációt hajtottak végre rajta. Ez a szivoperáció a sebészeti beavatkozás egyik legtrikább esete. A műtörvosok eltávolították a golyót, majd összevarták a szívét és vérátömlesztéssel pótolták a vérvesztéséget. A műtét sikerült s az orvosok bizonyosra veszik, hogy a páciens életben marad.

**Elfogtak két áldetektívét, akik a pesti ligetben megzsarolták a szerelmes párokat.** Budapestről jelentik: Több feljelentés érkezett a rendőrségre, hogy a városligetben az esti órákban sétáló szerelmespárokat ismeretlen emberek megzsarolják. A rendőrök bekerítették a ligetet és sikerült is elfogni a zsarolókat. Kiderült, hogy erkölcsrendészeti detektíveknek adták ki magukat és a ligetben éjszaka sétáló szerelmes párokat fenyegetésekkel megzsarolták. Tíz-husz pengőket kértek tőlük azon a címen, hogy nem igazoltatják őket.

Ősztől kezdve Középeurópában kizárólag német beszélő-filmek kerülnek előadásra. Berlinből jelentik: Az amerikai és német filmipar képviselői fontos megállapodást létesítettek. A két ország filmgyárjai megegyeztek, hogy ez év őszétől nem konkurálnak egymással. A nyugati filmpiacot eszerint az amerikai gyárak kapták meg, a középeurópai filmpiacot pedig ezentúl kizárólag a német beszélőfilmgyárak látják el filmekkel. Az amerikai filmgyárak a megegyezés szerint tehát a jövőben nem is adnak el hangos filmeket Középeurópában, ahová ezután csak német filmek kerülnek.

**Izgalmas jelenetek egy rablógyilkos kivégzésénél.** Párizsból jelentik: Perigueux városkában tegnap fejezték le Cipierre rablógyilkost. A kivégzés alkalmával izgatott jelenetek játszódtak le. Ahogy reggel felkeltették a gyilkost, az nekirohant az öröknek, káromkodott, hóhéroknak nevezte azokat,

**Szombaton, 2-án este 8 órai** kezdettel reggelig tartó **táncestély lesz** a „Vida”-féle vendéglőben, a cukorgyárral szemben (écskai ut sarkán). **Belépődíj 5 dinár.** Ételekről és italokról gondoskodik és számos látogatást kér **Lenhardt Tamás,** vendéglős. 1085-2.1

majd rugott és harapott, úgy hogy meg kellett kötözni. A rablógyilkos egészen az utolsó pillanatig re-produkálhatatlan kifejezésekkel illette az egész kivégzés közönségét. egészen addig míg feje a kosárba hullott. A közönség erős felindulással távozott a kivégzés színhelyéről.

Felelős szerkesztő távol, a szerkesztésért felel: **Juhász Ferenc.**

**Kolbászestély** a Kotárkában. Szombaton, augusztus hó 2-án este a Kotárka-vendéglő kellemes kerthelyiségében családias **kolbászestély.** Izletes, háziasan készített disznótoros ételek! Tisztán kezelt kudrici borok! Amerikai kuglizó! — 1080-1.1 Számos látogatást kér, tisztelettel **Feketics Mihály** Kotárka-vendéglős

**Csinos elárusító-lányt felvesz Pentz cukrász,** Kralja Aleksandra ucca — — — 1084-1.1

**Hirdessen** a „HIRADÓ” napilapban

# PLEITZ FER. PÁL

## könyvnyomdája

Veliki Bečkerek,  
Obiličeva 4.  
Telefon 21.



**Mindenféle nyomtatványok a legmodernebb kivitelben**  
**Lapkiadás - Nyomtatványraktár**  
**Könyvkötészet - Ruggyantabélyegzőgyártás**